
Produkty Colorissimo – instrukcja

LPN630

1. Przeznaczenie

Plecak Miejski City 15" to stylowy i funkcjonalny plecak biznesowy, idealny na co dzień i w pracy. Dzięki przestronnej komorze głównej z kieszenią na laptopa, dodatkowym kieszeniom na akcesoria oraz bocznym kieszeniom, plecak spełnia potrzeby aktywnych zawodowo osób. Wysokiej jakości materiały i detale, takie jak metalowe zamki i kolorowe przeszycia, nadają mu nowoczesny wygląd i trwałość.

Cechy produktu:

- **Pojemność:** 24 litry.
- **Komorą główną:** przestronna, z kieszenią na laptopa o rozmiarze 15".
- **Dodatkowe kieszenie:** na akcesoria biznesowe oraz dwie boczne kieszenie.
- **Wytrzymałość:** wzmocniony tył, solidne paski, metalowe zamki.
- **Personalizacja:** anodowana blaszka do oznakowania grawerem lub naklejką epoksydową.

2. Zasady użytkowania

1. Przygotowanie do użytku:

- Sprawdź, czy kieszeń na laptopa jest wolna od ostrych przedmiotów, które mogłyby uszkodzić sprzęt.
- Dopasuj długość szelek do swoich potrzeb.

2. Korzystanie:

- Umieść laptop w dedykowanej kieszeni, aby zapewnić jego ochronę.
- Przechowuj drobne akcesoria w kieszeniach, aby zachować porządek.
- Nie przeciążaj plecaka, aby uniknąć uszkodzeń materiału i pasków.
- Używaj plecaka zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Unikaj przeciążania plecaka – **maksymalne obciążenie wynosi 12 kg**, aby zapewnić jego trwałość i funkcjonalność.
- Trzymaj plecak z dala od ostrych przedmiotów, aby zapobiec uszkodzeniom materiału.

3. Konserwacja i przechowywanie:

- Regularnie czyść plecak wilgotną ściereczką, aby usunąć zabrudzenia.
- Unikaj prania w pralce, ponieważ może to osłabić strukturę materiału.

- Przechowuj produkt w suchym miejscu, z dala od wilgoci i bezpośredniego światła słonecznego.

3. Certyfikaty

Certyfikaty:

- **REACH** – zgodność z europejskimi normami dotyczącymi bezpieczeństwa materiałów.

EN

Colorissimo Products – User Guide

LPN630

1. Purpose

The City 15" Urban Backpack is a stylish and functional business backpack, perfect for daily use and work. With a spacious main compartment featuring a laptop pocket, additional accessory pockets, and side pockets, this backpack meets the needs of busy professionals. High-quality materials and details such as metal zippers and colorful stitching add a modern look and durability.

Product features:

- **Capacity:** 24 liters.
- **Main compartment:** spacious, with a 15" laptop pocket.
- **Additional pockets:** for business accessories and two side pockets.
- **Durability:** reinforced back, sturdy straps, metal zippers.
- **Customization:** anodized plate for engraving or epoxy sticker.

2. Usage Guidelines

1. Preparation for Use:

- Ensure the laptop pocket is free from sharp objects that could damage your device.
- Adjust the strap length to your preference.

2. Usage:

- Place your laptop in the dedicated pocket to ensure its protection.
- Store small accessories in the pockets to keep them organized.
- Do not overload the backpack to avoid damage to the material and straps.
- Use the backpack as intended.
- Avoid overloading the backpack – **maximum load capacity is 12 kg** to ensure its durability and functionality.
- Keep the backpack away from sharp objects to prevent material damage.

3. Maintenance and Storage:

- Clean the backpack regularly with a damp cloth to remove dirt.
- Avoid machine washing, as it may weaken the material's structure.
- Store the product in a dry place, away from moisture and direct sunlight.

3. Certifications

Certifications:

- **REACH** – compliance with European safety standards for materials.
-

DE

Colorissimo Produkte – Bedienungsanleitung

LPN630

1. Zweck

Der City 15" Urban Rucksack ist ein stilvoller und funktionaler Business-Rucksack, perfekt für den täglichen Gebrauch und die Arbeit. Mit einem geräumigen Hauptfach mit einer Laptop-Tasche, zusätzlichen Taschen für Zubehör und seitlichen Taschen erfüllt dieser Rucksack die Bedürfnisse vielbeschäftigter Fachleute. Hochwertige Materialien und Details wie Metallreißverschlüsse und farbige Nähte verleihen ihm ein modernes Aussehen und Haltbarkeit.

Produkteigenschaften:

- **Kapazität:** 24 Liter.
- **Hauptfach:** geräumig, mit einer Laptop-Tasche für bis zu 15".
- **Zusätzliche Taschen:** für Business-Zubehör und zwei Seitentaschen.
- **Haltbarkeit:** verstärkte Rückseite, robuste Gurte, Metallreißverschlüsse.
- **Personalisierung:** eloxierte Platte für Gravuren oder Epoxidauflöser.

2. Nutzungsrichtlinien

1. Vorbereitung zur Nutzung:

- Stellen Sie sicher, dass die Laptop-Tasche frei von scharfen Gegenständen ist, die Ihr Gerät beschädigen könnten.
- Passen Sie die Länge der Gurte an Ihre Bedürfnisse an.

2. Verwendung:

- Platzieren Sie Ihren Laptop in der dafür vorgesehenen Tasche, um seinen Schutz zu gewährleisten.

- Verstauen Sie kleines Zubehör in den Taschen, um Ordnung zu halten.
- Überladen Sie den Rucksack nicht, um Schäden am Material und an den Gurten zu vermeiden.
- Verwenden Sie den Rucksack bestimmungsgemäß.
- Vermeiden Sie eine Überladung des Rucksacks – **die maximale Belastung beträgt 12 kg**, um seine Haltbarkeit und Funktionalität zu gewährleisten.
- Halten Sie den Rucksack von scharfen Gegenständen fern, um Materialschäden zu vermeiden.

3. Pflege und Aufbewahrung:

- Reinigen Sie den Rucksack regelmäßig mit einem feuchten Tuch, um Schmutz zu entfernen.
- Vermeiden Sie Maschinenwäsche, da dies die Materialstruktur schwächen könnte.
- Lagern Sie den Rucksack an einem trockenen Ort, fern von Feuchtigkeit und direktem Sonnenlicht.

3. Zertifikate

Zertifikate:

- **REACH** – Konformität mit europäischen Sicherheitsstandards für Materialien.

FR

Produits Colorissimo – Guide d'utilisation

LPN630

1. Destination

Le sac à dos City 15" est un sac à dos business élégant et fonctionnel, parfait pour un usage quotidien et professionnel. Doté d'un compartiment principal spacieux avec une poche pour ordinateur portable, de poches supplémentaires pour les accessoires et de poches latérales, ce sac répond aux besoins des professionnels actifs. Des matériaux de haute qualité et des détails comme des fermetures éclair en métal et des coutures colorées ajoutent une touche moderne et durable.

Caractéristiques du produit :

- **Capacité** : 24 litres.
- **Compartiment principal** : spacieux, avec une poche pour ordinateur portable jusqu'à 15".
- **Poches supplémentaires** : pour les accessoires business et deux poches latérales.
- **Durabilité** : dos renforcé, sangles solides, fermetures éclair en métal.
- **Personnalisation** : plaque anodisée pour gravure ou autocollant époxy.

2. Consignes d'utilisation

1. Préparation à l'utilisation :

- Assurez-vous que la poche pour ordinateur portable est exempte d'objets tranchants susceptibles d'endommager votre appareil.
- Ajustez la longueur des sangles selon vos préférences.

2. Utilisation :

- Placez votre ordinateur portable dans la poche dédiée pour garantir sa protection.
- Rangez les petits accessoires dans les poches pour maintenir l'ordre.
- Ne surchargez pas le sac à dos pour éviter d'endommager le matériau et les sangles.
- Utilisez le sac à dos conformément à sa destination.
- Évitez de surcharger le sac à dos – **la charge maximale est de 12 kg** afin de garantir sa durabilité et sa fonctionnalité..
- Gardez le sac à dos à l'écart des objets tranchants pour éviter d'endommager le matériau.

3. Entretien et stockage :

- Nettoyez régulièrement le sac à dos avec un chiffon humide pour enlever la saleté.
- Évitez le lavage en machine, car cela pourrait affaiblir la structure du matériau.
- Rangez le produit dans un endroit sec, à l'abri de l'humidité et de la lumière directe du soleil.

3. Certifications

Certifications :

- **REACH** – conformité aux normes européennes sur la sécurité des matériaux.
-

Prodotti Colorissimo – Guida all'uso

LPN630

1. Scopo

Lo Zaino City 15" è uno zaino business elegante e funzionale, perfetto per l'uso quotidiano e professionale. Con un ampio scomparto principale con tasca per laptop, tasche aggiuntive per accessori e tasche laterali, questo zaino soddisfa le esigenze dei professionisti attivi. Materiali di alta qualità e dettagli come cerniere in metallo e cuciture colorate aggiungono un tocco moderno e resistente.

Caratteristiche del prodotto:

- **Capacità:** 24 litri.
- **Scomparto principale:** ampio, con una tasca per laptop fino a 15".
- **Tasche aggiuntive:** per accessori business e due tasche laterali.
- **Durabilità:** schienale rinforzato, spallacci robusti, cerniere in metallo.
- **Personalizzazione:** piastra anodizzata per incisioni o adesivi epossidici.

2. Istruzioni per l'uso

1. Preparazione all'uso:

- Assicurarsi che la tasca per il laptop sia priva di oggetti taglienti che potrebbero danneggiare il dispositivo.
- Regolare la lunghezza degli spallacci secondo le proprie esigenze.

2. Utilizzo:

- Inserire il laptop nella tasca dedicata per garantirne la protezione.
- Riporre gli accessori di piccole dimensioni nelle tasche per mantenere l'ordine.
- Non sovraccaricare lo zaino per evitare danni al materiale e agli spallacci.
- Utilizzare lo zaino secondo la sua destinazione.
- Evitare di sovraccaricare lo zaino – **il peso massimo è di 12 kg** per garantirne la durata e la funzionalità.
- Tenere lo zaino lontano da oggetti taglienti per evitare danni al materiale.

3. Manutenzione e conservazione:

- Pulire regolarmente lo zaino con un panno umido per rimuovere lo sporco.
- Evitare il lavaggio in lavatrice, poiché potrebbe indebolire la struttura del materiale.

- Conservare il prodotto in un luogo asciutto, lontano dall'umidità e dalla luce solare diretta.

3. Certificazioni

Certificazioni:

- **REACH** – conformità agli standard europei di sicurezza dei materiali.
-

ES

Productos Colorissimo – Guía de uso

LPN630

1. Propósito

La mochila City 15" es una mochila empresarial elegante y funcional, perfecta para el uso diario y profesional. Con un amplio compartimento principal con bolsillo para portátil, bolsillos adicionales para accesorios y bolsillos laterales, esta mochila satisface las necesidades de los profesionales activos. Los materiales de alta calidad y detalles como cremalleras metálicas y costuras coloridas añaden un toque moderno y duradero.

Características del producto:

- **Capacidad:** 24 litros.
- **Compartimento principal:** amplio, con bolsillo para portátil de hasta 15".
- **Bolsillos adicionales:** para accesorios de negocios y dos bolsillos laterales.
- **Durabilidad:** respaldo reforzado, correas resistentes, cremalleras metálicas.
- **Personalización:** placa anodizada para grabados o pegatinas epoxi.

2. Instrucciones de uso

1. Preparación para el uso:

- Asegúrese de que el bolsillo para portátil esté libre de objetos afilados que puedan dañar su dispositivo.
- Ajuste la longitud de las correas según sus necesidades.

2. Uso:

- Coloque su portátil en el bolsillo dedicado para garantizar su protección.
- Almacene accesorios pequeños en los bolsillos para mantener el orden.
- No sobrecargue la mochila para evitar daños en el material y las correas.
- Use la mochila según su propósito previsto.

- Evite sobrecargar la mochila – **el peso máximo es de 12 kg** para garantizar su durabilidad y funcionalidad.
- Mantenga la mochila alejada de objetos afilados para evitar daños al material.

3. Mantenimiento y almacenamiento:

- Limpie la mochila regularmente con un paño húmedo para eliminar la suciedad.
- Evite el lavado a máquina, ya que podría debilitar la estructura del material.
- Guarde el producto en un lugar seco, lejos de la humedad y la luz solar directa.

3. Certificaciones

Certificaciones:

- **REACH** – cumplimiento con las normas europeas de seguridad de materiales.